

JOLIE

PRAISE TO BEAUTY

PR AISE TO BEA UTY

JOLIE
PRAISE TO BEAUTY

en / Jolie is an anthology of iconic marble effects in porcelain stoneware.

Rare and pure references, where every vein and every single slab are carefully selected to create a precious and timeless style.

de / Jolie ist eine Sammlung aus symbolträchtigen Marmorarten in der Feinsteinzeugversion.

Seltene und extrem pure Arten, bei denen jede Äderung und jede einzelne Platte das Ergebnis einer sorgfältigen Auswahl sind, um eine edle, zeitlose Wirkung zu erzielen.

fr / Jolie est une anthologie de marbres iconiques en grès cérame.

Des références rares et pures, où chaque veinure et chaque plaque sont le fruit d'une sélection minutieuse, pour un effet précieux et atemporel.

es / Jolie es una antología de mármoles icónicos de gres porcelánico.

Referencias raras y purísimas, donde cada veta y cada placa son el resultado de una meticulosa selección, para un efecto precioso y atemporal.

中國 / Jolie 是一个标志性大理石纹理的瓷质砖系列。

以天然珍稀且极致纯净的大理石为设计蓝本，每一种纹理和每一块板材均经过精心选择，旨在获得极致精美而时尚永恒的效果。

JOLIE È UN'ANTOLOGIA DI MARMI ICONICI IN GRES PORCELLANATO.

Riferimenti rari e purissimi, dove ogni venatura ed ogni singola lastra sono il frutto di un'accurata selezione, per un effetto prezioso e senza tempo.

Per saperne di più
More information
www.mirage.it



PAVIMENTI, RIVESTIMENTI, MA ANCHE ARREDI E FINITURE, I SETTE RIFERIMENTI DI JOLIE SONO UNO STRUMENTO CREATIVO E PROGETTUALE PER QUASIASI TIPO DI STILE ED AMBIENTE.

Colori di straordinaria eleganza, che richiamano la tradizione più antica ma dall'effetto straordinariamente contemporaneo.



en / The seven Jolie colors can be used for floors and walls, but also furnishings and finishes, to create and design any type of style and environment.

Colours of extraordinary elegance, inspired by ancient tradition, but with an extraordinary contemporary resonance.

de / Fußböden, Verkleidungen, aber auch Einrichtungen und Ausfertigungen – die sieben Versionen von Jolie sind ein kreatives Planungsinstrument für jede Art von Stil und Umgebung.

Farben von außerordentlicher Eleganz, die auf die älteste Tradition verweisen, aber mit äußerst aktueller Wirkung.

fr / Sols, revêtements, mais aussi décorations et finitions, les sept références de Jolie sont un instrument créatif et conceptuel pour tous les types de style et d'environnement.

Des couleurs à l'élégance extraordinaire, qui évoquent la tradition la plus ancienne mais à l'effet incroyablement contemporain.

es / Pavimentos, revestimientos, pero también mobiliario y acabados, las siete referencias de Jolie son una herramienta creativa y de diseño para cualquier tipo de estilo y espacio.

Colores de extraordinaria elegancia, que evocan la tradición más antigua pero con un efecto extraordinariamente contemporáneo.

中國 / Jolie的七款产品涵盖地砖、墙砖以及家具和饰面，是创意和设计的工具，适合任何类型的风格和环境。

非凡优雅的色彩，让人想起最古老的传统，但具有非凡的现代时尚效果。

MARBLE TREND



COLORS SIZES FINISHES



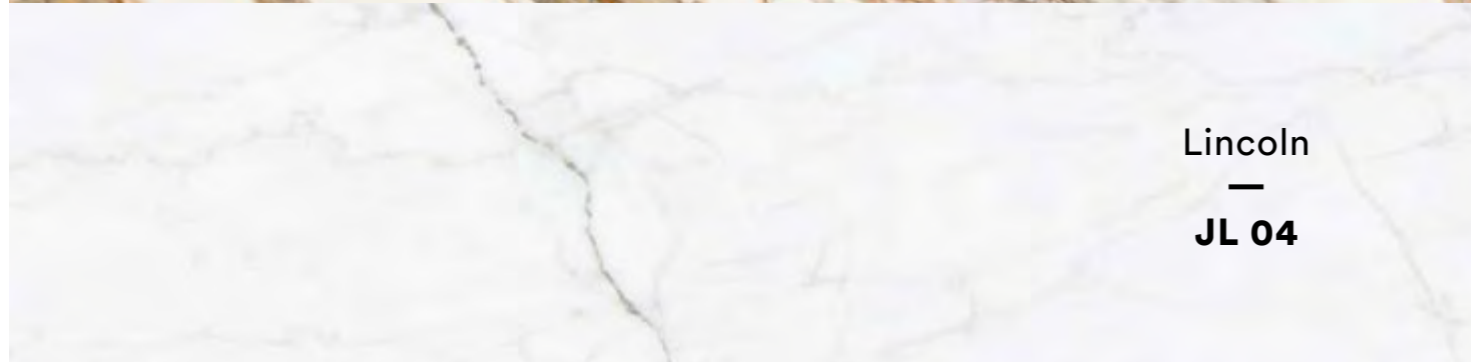
Statuario Fine
—
JL 01



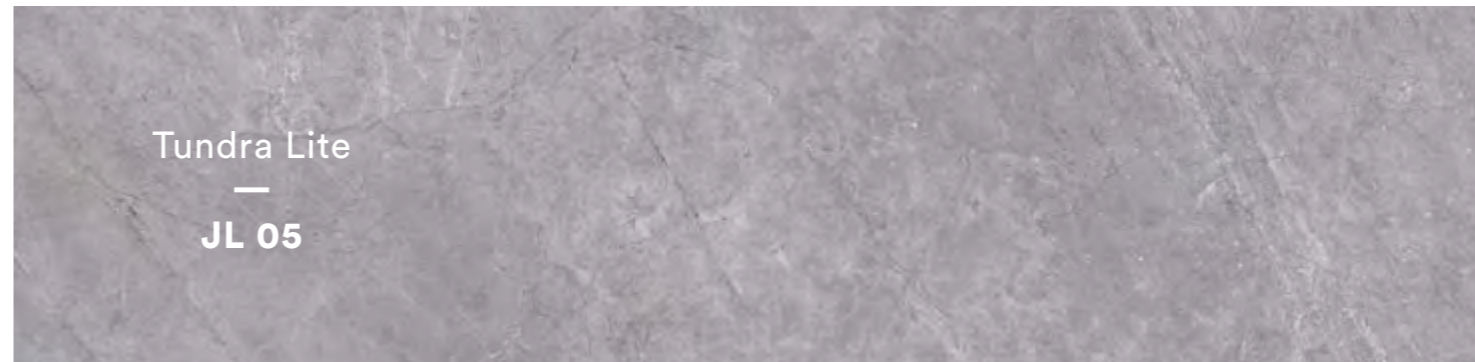
Calacatta Select
—
JL 02



Calacatta
Vena Antica
—
JL 03



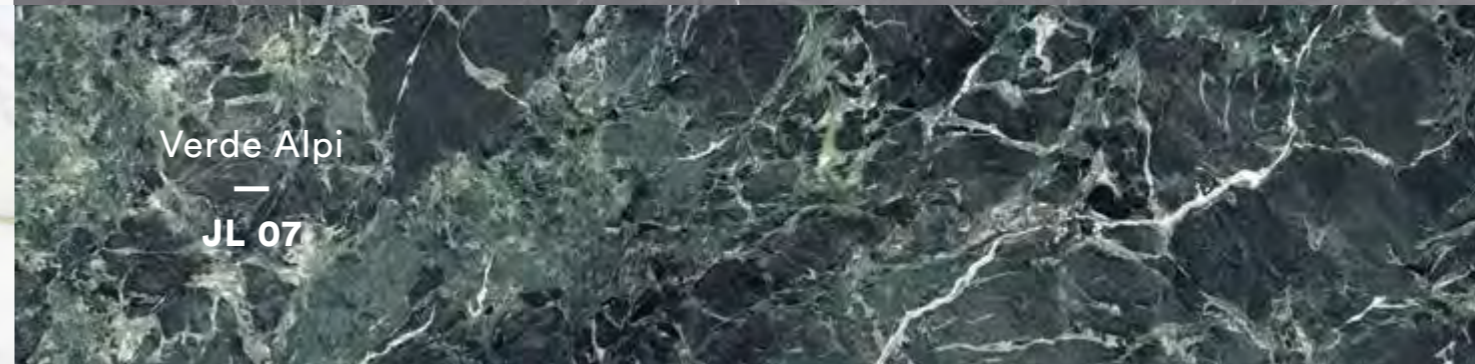
Lincoln
—
JL 04



Tundra Lite
—
JL 05



Pietra Grey
—
JL 06



Verde Alpi
—
JL 07

7 _____
COLORI /
COLORS

6
mm _____
1200x2780 / 48"x110"

5 _____
FORMATI /
SIZES

9
mm _____
1200x1200 / 48"x48"
800x1600 / 31½"x63"
800x800 / 31½"x31½"
600x1200 / 24"x48"

2 _____
SUPERFICI /
FINISHES
Lucida / Glossy
Spazzolata

INSPIRATIONS

Statuario
Fine
—
JL 01



Wall ▶
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Pietra Grey **JL 06** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ◡
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"

Statuario
Fine
—
JL 01

Floor ▾
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"
Tables
Statuario Fine **JL 01** LUC
Pietra Grey **JL 06** LUC

Wall ▶
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Pietra Grey **JL 06** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"



Statuario Fine — JL 01

Wall ▶
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Pietra Grey **JL 06** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ◡
Statuario Fine **JL 01** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"

Counter
Statuario Fine **JL 01** LUC
Pietra Grey **JL 06** LUC

Calacatta Select
—
JL 02



Wall »
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Counter and tables
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Calacatta
Select
—
JL 02

Wall ▶
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ≡
Cosmopolitan White Crystal **CP 05** LUC SQ
800x800 / 31½"x31½"

Counter
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"



Calacatta Select — JL 02

Wall ▶
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ◡
Silverlake Resia **SK 02** NAT SQ
800x800 / 31½"x31½"

Washbasin
Bathmood Comfort
Calacatta Select **JL 02** LUC





Calacatta Select — JL 02

Wall ▶
Calacatta Select **JL 02** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ≡
Silverlake Resia **SK 02** NAT SQ
800x800 / 31½"x31½"

Washbasin
Bathmood Comfort
Calacatta Select **JL 02** LUC



INSPIRATIONS

Calacatta
Vena
Antica
—
JL 03



Wall ▶
Calacatta Vena Antica **JL 03** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Clay Trust **CL 07** SP SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ▾
Calacatta Vena Antica **JL 03** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"
Clay Trust **CL 07** SP SQ
800x800 / 31½"x31½"

Table
Clay Trust **CL 07** SP



Wall ▶
 Calacatta Vena Antica **JL 03** LUC SQ
 1200x2780 / 48"x110"
 Clay Trust **CL 07** SP SQ
 1200x2780 / 48"x110"

Floor ▾
 Calacatta Vena Antica **JL 03** LUC SQ
 1200x1200 / 48"x48"
 Clay Trust **CL 07** SP SQ
 800x800 / 31½"x31½"

Table
 Clay Trust **CL 07** SP

Calacatta Vena Antica

JL 03



INSPIRATIONS

Lincoln — JL 04



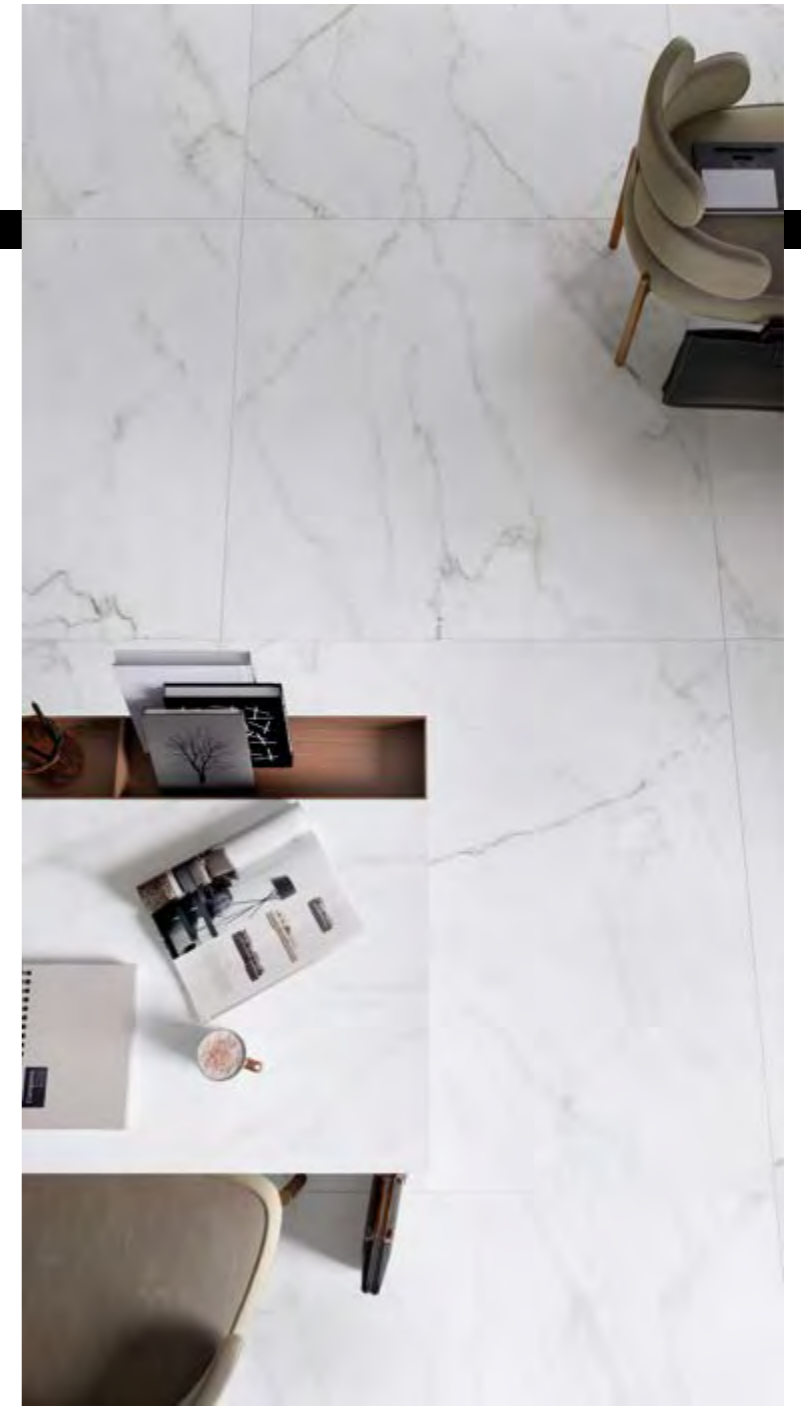
Wall ▶
Lincoln **JL 04** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Norr Grå **RR 02** NAT SQ
1200x2780 / 48"x110"
Norr Patchy Grå **RR 02** NAT
400x347 / 16"x14"
Floor ▾
Lincoln **JL 04** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"



Wall ▶
Lincoln **JL 04** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Norr Grå **RR 02** NAT SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ◀
Lincoln **JL 04** LUC SQ
1200x1200 / 48"x48"

Lincoln — JL 04



INSPIRATIONS

Tundra
Lite
—
JL 05



Wall ▶
Tundra Lite **JL 05** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ▼
Tundra Lite **JL 05** LUC SQ
800x800 / 31½"x31½"

Counter & Table
Calacatta Vena Antica **JL 03** LUC



Wall ▶
Tundra Lite **JL 05** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ◀
Tundra Lite **JL 05** LUC SQ
800x800 / 31½"x31½"



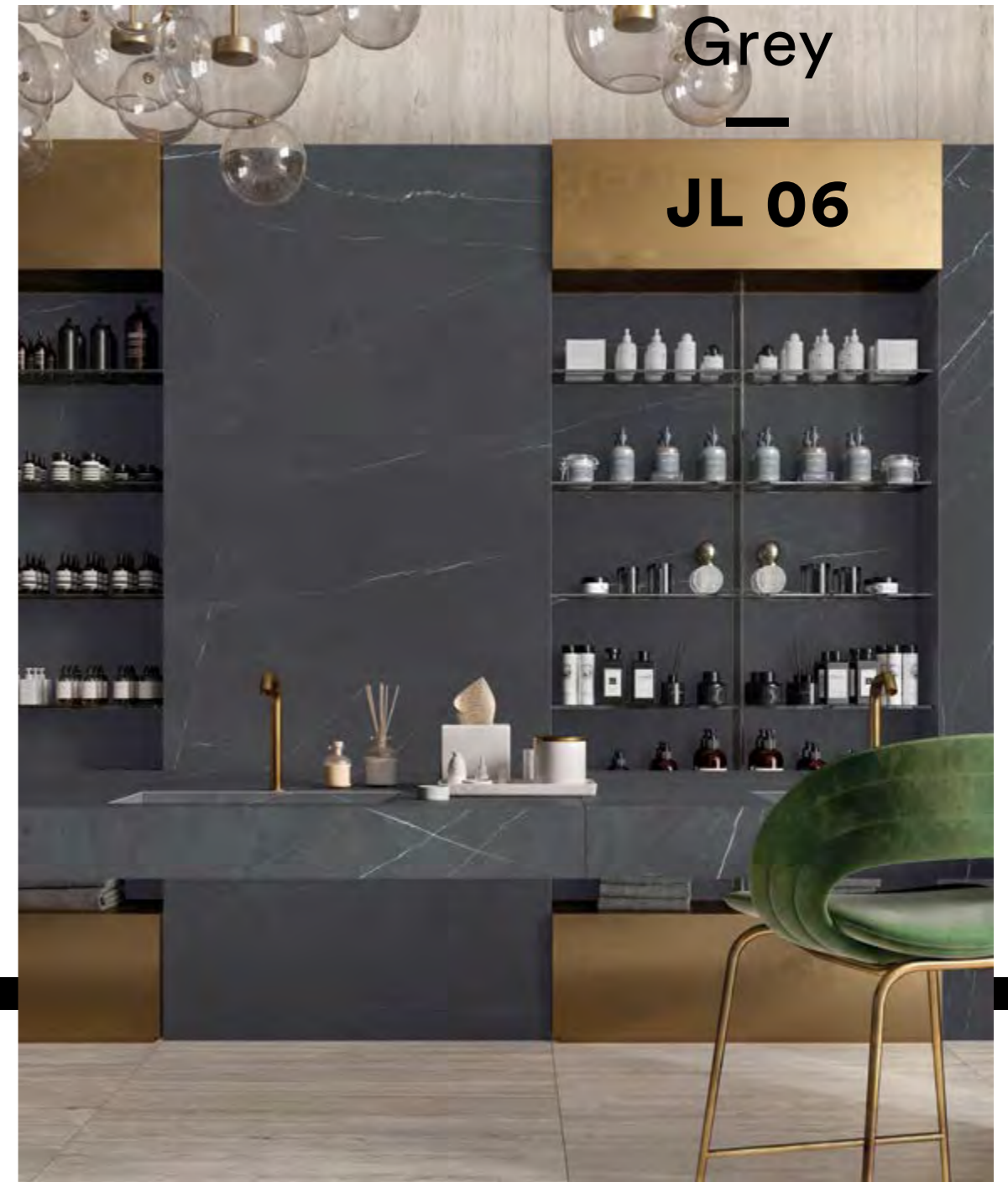
Tundra
Lite
—
JL 05

INSPIRATIONS

Pietra Grey
—
JL 06



Wall ▶
Pietra Grey JL 06 SP SQ
1200x2780 / 48"x110"
Floor ▾
Elysian Travertino Light EY 07 SP SQ
1200x1200 / 48"x48"
Counter
Pietra Grey JL 06 SP



Pietra
Grey

JL 06

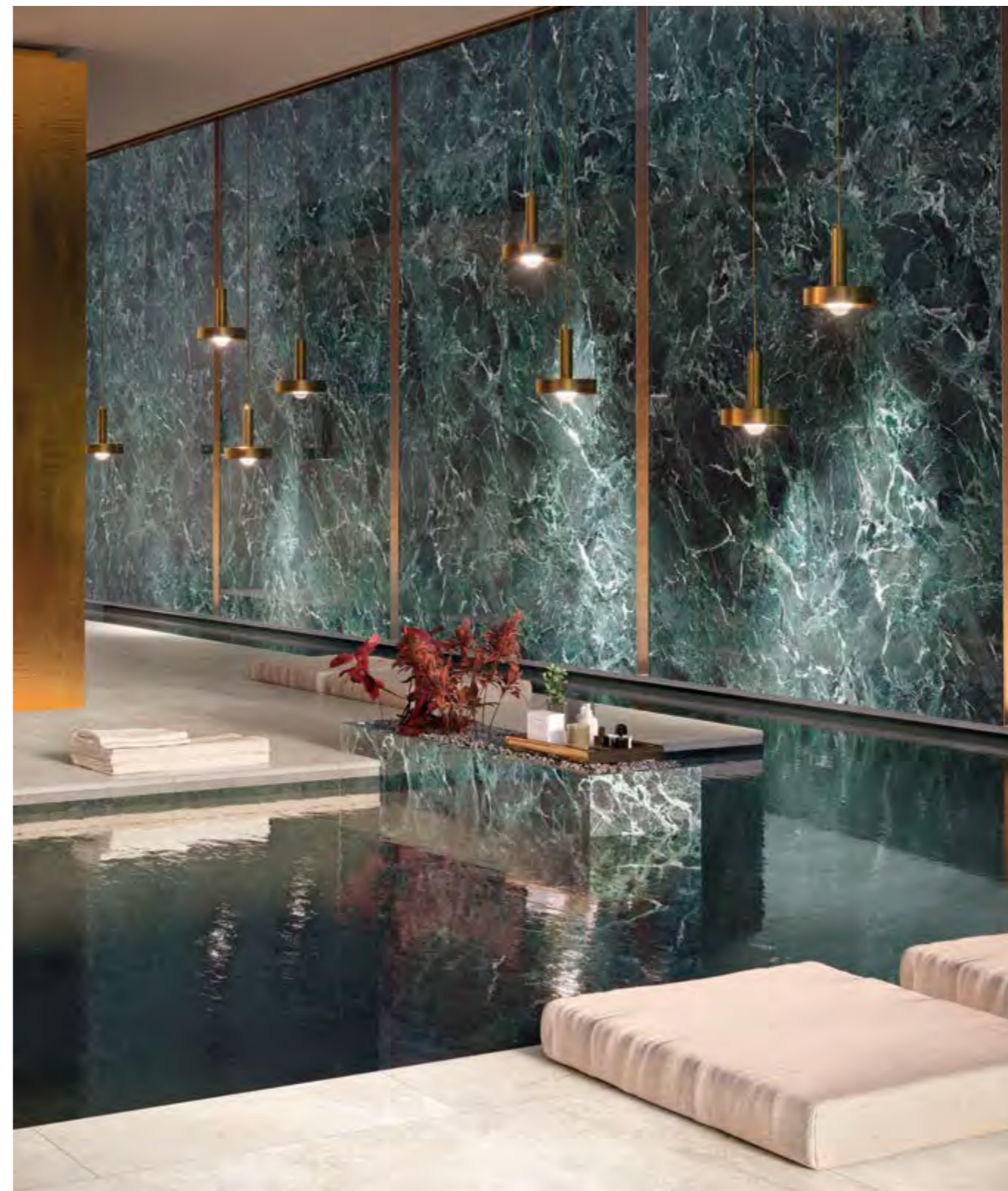
Wall ▶
Pietra Grey **JL 06** SP SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ≡
Elysian Travertino Light **EY 07** SP SQ
1200x1200 / 48"x48"

Counter
Pietra Grey **JL 06** SP

INSPIRATIONS

Verde Alpi
—
JL 07



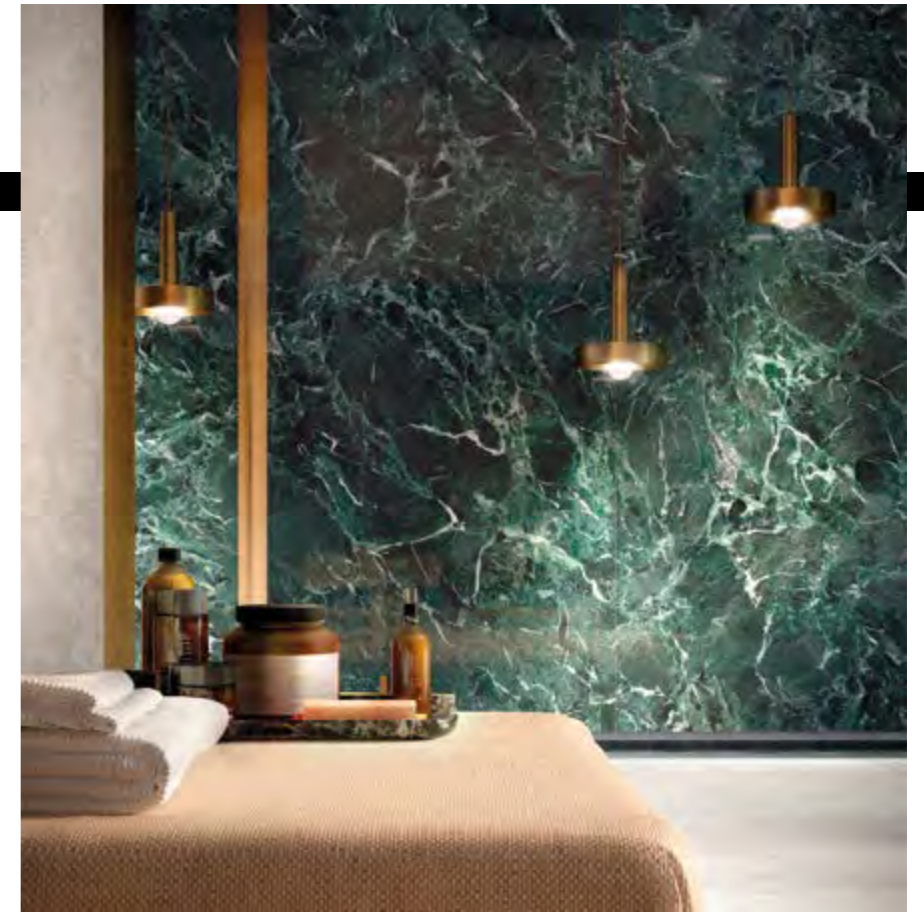
Wall ▶
Verde Alpi **JL 07** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Elysian Pietra del Sud **EY 01** SP SQ
1200x2780 / 48"x110"

Floor ▾
Elysian Pietra del Sud **EY 01** ST SQ
1200x1200 / 48"x48"

Verde Alpi — JL 07



Wall ▶
Verde Alpi **JL 07** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Elysian Pietra del Sud **EY 01** SP SQ
1200x2780 / 48"x110"
Floor ▾
Elysian Pietra del Sud **EY 01** ST SQ
1200x1200 / 48"x48"
Washbasins
Bathmood Delight
Verde Alpi **JL 07** LUC
Elysian Pietra del Sud **EY 01** SP

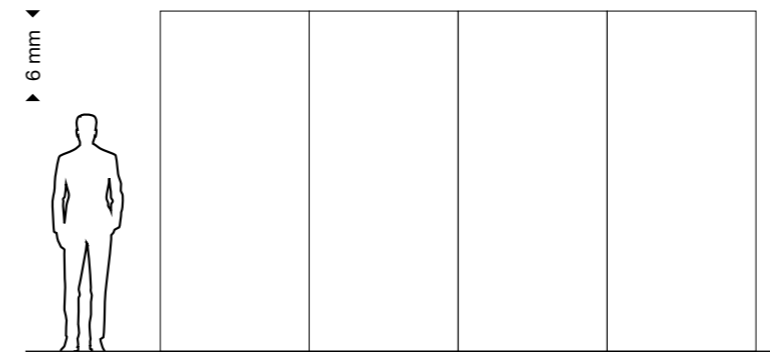


Verde Alpi — JL 07

Wall ▶
Verde Alpi **JL 07** LUC SQ
1200x2780 / 48"x110"
Elysian Pietra del Sud **EY 01** SP SQ
1200x2780 / 48"x110"
Floor ▾
Elysian Pietra del Sud **EY 01** ST SQ
1200x1200 / 48"x48"
Washbasins
Bathmood Delight
Verde Alpi **JL 07** LUC
Elysian Pietra del Sud **EY 01** SP

Statuario Fine — JL 01

1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ / SP SQ



Il processo produttivo non garantisce la continuità nel disegno della venatura tra i vari pezzi spediti. Eventuali disallineamenti tra le venature in continuità sono da considerarsi caratteristica intrinseca del prodotto.
L'immagine rappresentata serve a dare un'idea indicativa del prodotto, toni e venature possono essere quindi suscettibili di variazioni.

The production process does not guarantee continuity in the design of the veining among the various pieces provided. Any misalignment between the continuous veining is to be considered an intrinsic characteristic of the product.

The image shown is merely indicative; the shades and veinings of the product may be subject to variations.

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ / SP SQ

9 mm
1200x1200 / 48"x48"
LUC SQ

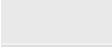
800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

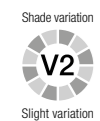
800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ / SP SQ

600x1200 / 24"x48"
LUC SQ



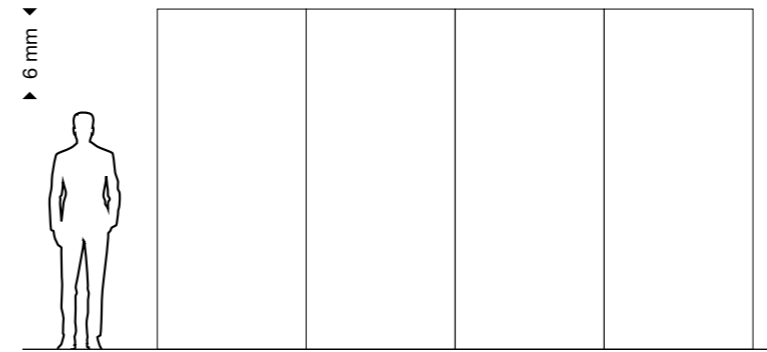
Stucchi consigliati Recommended grouts

KERAKOLL	02	
MAPEI	103 Bianco Luna	
LATICRETE	50 Sea Glass	



Calacatta Select — JL 02

1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ / SP SQ



Il processo produttivo non garantisce la continuità nel disegno della venatura tra i vari pezzi spediti. Eventuali disallineamenti tra le venature in continuità sono da considerarsi caratteristica intrinseca del prodotto.
L'immagine rappresentata serve a dare un'idea indicativa del prodotto, toni e venature possono essere quindi suscettibili di variazioni.

The production process does not guarantee continuity in the design of the veining among the various pieces provided. Any misalignment between the continuous veining is to be considered an intrinsic characteristic of the product.

The image shown is merely indicative; the shades and veinings of the product may be subject to variations.

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ / SP SQ

9 mm
1200x1200 / 48"x48"
LUC SQ

800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

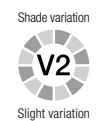
800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ / SP SQ

600x1200 / 24"x48"
LUC SQ



Stucchi consigliati Recommended grouts

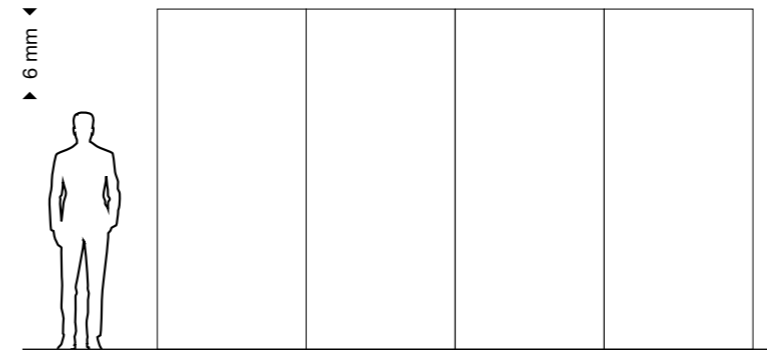
KERAKOLL	02	
MAPEI	103 Bianco Luna	
LATICRETE	50 Sea Glass	



Calacatta Vena Antica

JL 03

1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ



Il processo produttivo non garantisce la continuità nel disegno della venatura tra i vari pezzi spediti. Eventuali disallineamenti tra le venature in continuità sono da considerarsi caratteristica intrinseca del prodotto.
L'immagine rappresentata serve a dare un'idea indicativa del prodotto, toni e venature possono essere quindi suscettibili di variazioni.

The production process does not guarantee continuity in the design of the veining among the various pieces provided. Any misalignment between the continuous veining is to be considered an intrinsic characteristic of the product.

The image shown is merely indicative; the shades and veinings of the product may be subject to variations.

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ

9 mm
1200x1200 / 48"x48"
LUC SQ

800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

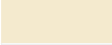
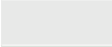

800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ

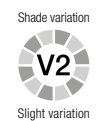
600x1200 / 24"x48"
LUC SQ



Stucchi consigliati

Recommended grouts

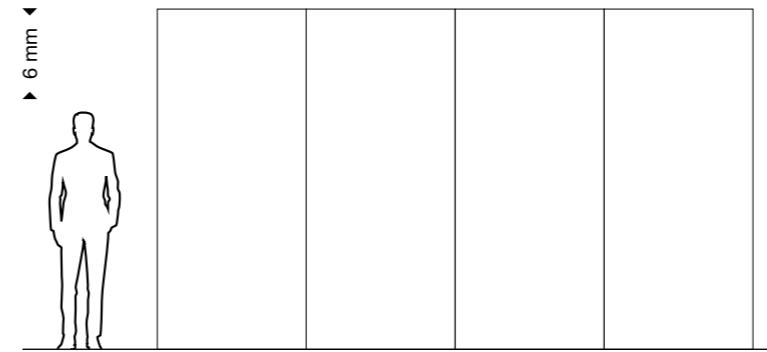
KERAKOLL	24	
MAPEI	103 Bianco Luna	
LATICRETE	50 Sea Glass	



Lincoln

JL 04

1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ



Il processo produttivo non garantisce la continuità nel disegno della venatura tra i vari pezzi spediti. Eventuali disallineamenti tra le venature in continuità sono da considerarsi caratteristica intrinseca del prodotto.
L'immagine rappresentata serve a dare un'idea indicativa del prodotto, toni e venature possono essere quindi suscettibili di variazioni.

The production process does not guarantee continuity in the design of the veining among the various pieces provided. Any misalignment between the continuous veining is to be considered an intrinsic characteristic of the product.

The image shown is merely indicative; the shades and veinings of the product may be subject to variations.

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ

9 mm
1200x1200 / 48"x48"
LUC SQ

800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

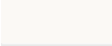

800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ

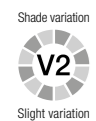
600x1200 / 24"x48"
LUC SQ



Stucchi consigliati

Recommended grouts

KERAKOLL	02	
MAPEI	103 Bianco Luna	
LATICRETE	50 Sea Glass	



Tundra Lite — JL 05

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ / SP SQ

9 mm
1200x1200 / 48"x48"
LUC SQ

800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ / SP SQ

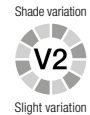
600x1200 / 24"x48"
LUC SQ

Stucchi consigliati Recommended grouts

KERAKOLL 08

MAPEI 113 Grigio Cemento

LATICRETE 78 Sterling Silver



Slight variation



Pietra Grey

JL 06

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
 1200x2780 / 48"x110"
 LUC SQ / SP SQ

9 mm
 1200x1200 / 48"x48"
 LUC SQ

800x1600 / 31½"x63"
 LUC SQ

800x800 / 31½"x31½"
 LUC SQ / SP SQ

600x1200 / 24"x48"
 LUC SQ

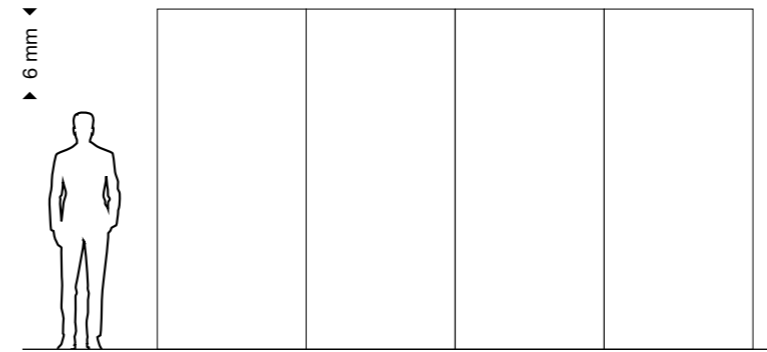
Stucchi consigliati
 Recommended grouts

KERAKOLL	11	
MAPEI	114 Antracite	
LATICRETE	45 Raven	



Verde Alpi — JL 07

1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ



Il processo produttivo non garantisce la continuità nel disegno della venatura tra i vari pezzi spediti. Eventuali disallineamenti tra le venature in continuità sono da considerarsi caratteristica intrinseca del prodotto.
L'immagine rappresentata serve a dare un'idea indicativa del prodotto. I toni e le venature possono essere quindi suscettibili di variazioni.

The production process does not guarantee continuity in the design of the veining among the various pieces provided. Any misalignment between the continuous veining is to be considered an intrinsic characteristic of the product.

The image shown is merely indicative; the shades and veinings of the product may be subject to variations.

PATTERN PRODOTTO - PRODUCT PATTERN

6 mm
1200x2780 / 48"x110"
LUC SQ


9 mm
800x1600 / 31½"x63"
LUC SQ

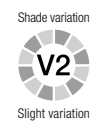
800x800 / 31½"x31½"
LUC SQ

600x1200 / 24"x48"
LUC SQ













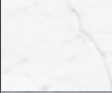



Stucchi consigliati Recommended grouts






KERAKOLL	11	
MAPEI	114 Antracite	
LATICRETE	45 Raven	



RIASSUNTIVO FORMATI E IMBALLI

Summary of sizes and packaging
Übersicht über Formate und Verpackungen
Récapitulatif formats et emballages
Sinóptico de formatos y embalajes
规格和包装概述

							
	1200x2780 48"x110"	1200x2780 48"x110"	1200x1200 48"x48"	800x1600 31½"x63"	800x800 31½"x31½"	800x800 31½"x31½"	600x1200 48"x48"
FORMATI - SIZES							
Spessore - Thickness	± 6 mm	± 6 mm	± 9 mm	± 9 mm	± 9 mm	± 9 mm	± 9 mm
Superficie - Surface	LUC SQ	SP SQ	LUC SQ	LUC SQ	LUC SQ	SP SQ	LUC SQ
 Statuario Fine JL 01	AWY4	AXA5	A	A	A	A	A
 Calacatta Select JL 02	AWY5	AXA8	A	A	A	A	A
 Calacatta Vena Antica JL 03	AWY6	-	A	A	A	-	A
 Lincoln JL 04	AWY7	-	A	A	A	-	A
 Tundra Lite JL 05	AWY8	AXB1	A	A	A	A	A
 Pietra Grey JL 06	AWY9	AXB4	A	A	A	A	A
 Verde Alpi JL 07	AWZ0	-	-	A	A	-	A

 Peso lordo per scatola Gross weight per box Bruttogewicht pro Karton Poids brut par boîte Peso bruto por caja	Please refer to mirage.it	61,56	55,12	27,36	27,36	30,30
 Pezzi per scatola Pieces for box Stück pro Karton Pièces pour boîte Piezas por caja		2	2	2	2	2
 mq. scatola mq. box mq. Karton mq. boîte mq. caja		2,88	2,56	1,28	1,28	1,44
 Scatole / full pallet Boxes / full pallet Stück / volle Palette Pièces / palette complete Cajas / pallet completo		16	16	48	48	35
 mq./pallet		46,08	40,96	61,44	61,44	50,40

A: Disponibile - Available

* **Decoro su rete** - Mesh-backed decoration



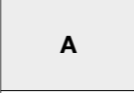
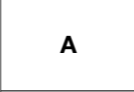
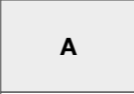
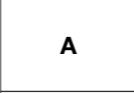
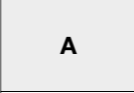
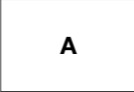
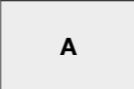
** **Finitura a becco di civetta** - One-round edge shaping


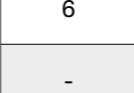


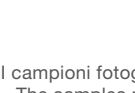
SUPERFICI - FINISHES






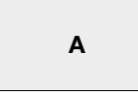
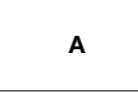
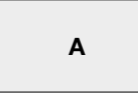
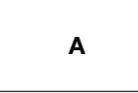
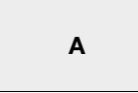

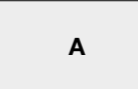
LUC: Lucido - Glossy **SP:** Spazzolata


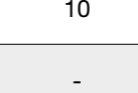


DESTINAZIONI D'USO - APPLICATION AREAS



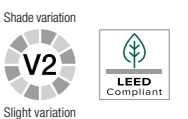
		
	Mosaico 36T* 300x300 12"x12"	Mosaico 144T 300x300 12"x12"
DECORI - DECORS		
	LUC	LUC
	A	A
	A	A
	A	A
	A	A
	A	A
	A	A
	A	A

	-	-
	6	6
	-	-
	-	-
	-	-

											
	Battiscopa** 72x800 27/8"x31½"	Gradino A** 330x800 13 1/5"x31 1/2"	Gradino G** 330x800 13 1/5"x31 1/2"	Gradino B 330x800 13 1/5"x31 1/2"	Gradino B Ang. 330x330 13 1/2"x13 1/5"						
PEZZI SPECIALI - SPECIAL PIECES											
	LUC	LUC	SP	LUC	LUC	SP	LUC	SP	LUC	LUC	SP
	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
	A	A	-	A	A	-	A	-	A	A	-
	A	A	-	A	A	-	A	-	A	A	-
	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A	A
	A	A	-	A	A	-	A	-	A	A	-

	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	10	7	7	4	4	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

I campioni fotografati servono a dare un'idea indicativa del prodotto, colori e strutture non hanno nessun valore impegnativo. _ The samples photographed are intended to give an approximate idea of the product; the colours and textures shown are not binding. _ Die abgebildeten Muster sollen eine Vorstellung von dem Produkt vermitteln, Farben und Formen sind nicht verbindlich. _ Les échantillons sur photos servent à transmettre une idée du produit, des couleurs et des structures. Ils ne sont donnés qu'à titre indicatif et n'engagent pas le producteur. _ Las muestras fotografiadas sirven para dar una idea indicativa del producto, por lo que ni los colores ni las estructuras son vinculantes



L'ELEGANZA DI FINITURE PERFETTE

The elegance of a perfect finish

Die Eleganz perfekter Finishes

L'élégance de finitions parfaites

La elegancia de acabados perfectos

完美装饰的优雅



Rivestimenti e pavimenti, per casa e spazi pubblici a traffico medio.

La finitura LUCIDA è limitata a rivestimenti e pavimenti residenziali o comunque poco sollecitati, non a diretto contatto con aree esterne e dove non siano richieste prestazioni antiscivolo.

La lucidatura è realizzata agendo in modo meccanico; pertanto, come per qualsiasi pietra e marmo naturale, la sporadica presenza di piccole disuniformità nella lucentezza, o di puntini nella superficie, è da intendersi come una caratteristica del materiale che ne testimonia la particolare lavorazione.

EN Floors and walls for residential and medium-traffic public application.

The GLOSSY finish is dedicated to residential floors and wall cladding subject to slight stress and not in contact with outdoor areas.

The glossy finish is achieved using a mechanical action, just as with stone and marble, the presence of small areas with a non-uniform shine or dots must be considered as an intrinsic feature of the material deriving from its special manufacturing.

DE Boden- und Wandfliesen für Zuhause und für öffentliche Räume mit mittlerer Beanspruchung.

Während die glänzende Oberfläche LUCIDA für Böden und Wände in Wohnräumen also für wenig beanspruchte Bereiche, jedoch nicht in Kontakt mit Außenbereichen, eingesetzt werden kann.

Das Polieren erfolgt durch mechanisches Einwirken; wie bei jedem Stein und bei jedem Marmor können sporadische und leichte Ungleichmäßigkeiten im Glanz oder Punkte auf der Oberfläche auftreten, dies ist jedoch eine Eigenschaft des Materials, das von der speziellen Verarbeitung herrührt.

FR Des revêtements et des sols pour la maison et les espaces publics caractérisés par un passage moyen.

La finition LUCIDA est dédiée à des revêtements et sols résidentiels ou dans tous les cas peu sollicités, non en contact avec l'extérieur.

Le polissage est réalisé en agissant mécaniquement ; comme pour n'importe quelle pierre ou marbre, la présence sporadique de zones brillantes ou de détails de surface différents est bel et bien une caractéristique de la matière qui témoigne du type de facture particulier.

ES Revestimientos y pavimentos para la casa y para espacios públicos de tráfico medio.

El acabado Lustrado es apropiado para los revestimientos y pavimentos residenciales o sometidos a poco esf uerzo, que no están en contacto con áreas exteriores.

El lustrado es realizado mediante una acción mecánica; como para cualquier piedra y mármol, la esporádica presencia de pequeñas desigualdades de brillo, o de puntitos sobre la superficie, deben considerarse como una característica del material que atestigua la particular elaboración.

中國 牆磚和地磚，適用於住宅和中等人流量的公共場所。LUCIDA表面處理則限於裝飾家居牆壁和地板，或者承受應力較少、與外部區域沒有直接接觸、不要求防滑性能的地方。

拋光通過機械方式進行，因此，與任何天然石和大理石一樣，零星存在的細微亮度不均勻，或細小的表面斑點，應被視為材料的特性，是特殊加工處理的明證。



ACCORGIMENTI SPECIFICI PER L'APPLICAZIONE DELLE GRANDI LASTRE IN 6 MM DI SPESSORE

Precautions for 6mm big slabs applications

Spezifische Anweisungen zur Nutzung der Grossformate in 6mm

Precautions specifiquess pour la pose des grandes plaques en 6mm d'épaisseur

Precauciones específicas para la aplicacioon de las grandes placas en 6 mm de espesor

在地板铺设6毫米厚的陶瓷板材的具体措施



Mirage® raccomanda l'utilizzo delle grandi lastre in spessore 6 mm per le sole applicazioni in ambito residenziale, commerciale a traffico leggero e comunque in contesti ove non vi sia passaggio di carichi puntuali pesanti o transito di carrelli a ruote dure.

Le lastre a 6mm, grazie al loro spessore ridotto, sono particolarmente indicate per la posa su pavimenti o rivestimenti preesistenti in marmo, pietra naturale, ceramica, senza la necessità di demolire la pavimentazione sottostante. Tale pavimentazione preesistente dovrà però essere planare, stabile, rigida e priva di rotture. In tutti questi casi sarà necessario valutare attentamente, assieme al progettista della pavimentazione, l'idoneità del sottofondo. In caso di dubbio sarà necessario valutare la necessità della demolizione e/o l'utilizzo di spessori tradizionali.

La posa a pavimento su massetto di lastre in 6mm è invece fortemente condizionata dall'esecuzione ottimale dello stesso, dalla sua completa stagionatura, dal rispetto degli opportuni giunti di dilatazione nonchè dalla posa a regola d'arte. Pertanto, in questi casi, per maggiore precauzione, Mirage® suggerisce l'utilizzo del gres porcellanato in spessore tradizionale.

In generale, per l'applicazione a pavimento delle lastre in spessore 6mm, l'adesivo (da scegliere insieme al progettista in base alle caratteristiche del cantiere) dovrà essere applicato secondo il metodo della doppia spalmatura, al fine di assicurare la perfetta distribuzione dello stesso e di garantire un'adesione ottimale, evitando la formazione di eventuali vuoti che potrebbero essere causa di rotture.



FR Mirage® recommande l'utilisation au sol de plaques de 6 mm d'épaisseur uniquement pour des applications dans un contexte résidentiel et commercial à faible affluence ainsi que dans des contextes dépourvus de passages de charges ponctuelles lourdes ou de chariots à roues dures.

Les plaques de 6 mm d'épaisseur, grâce à leur épaisseur réduite, sont particulièrement adaptées à une pose sur des sols ou des revêtements préexistants en marbre, en pierre naturelle et en céramique, sans impliquer la démolition de la sous-couche. Cette sous-couche préexistante devra toutefois être plane, stable, rigide et privée de ruptures. Il sera dans tous les cas nécessaire d'évaluer attentivement, avec le concepteur du sol, la conformité de la sous-couche. En cas de doute, il sera nécessaire d'évaluer la nécessité de la démolition et/ou l'utilisation d'épaisseurs traditionnelles.

La pose au sol de plaques de 6 mm sur un fond est, au contraire, fortement conditionnée par l'exécution optimale de celui-ci, par son séchage complet, par le respect des joints de dilatation adaptés ainsi que par la pose à effectuer dans les règles de l'art. Ainsi, dans ce cas, pour plus de précaution, Mirage® suggère l'utilisation du grès cérame dans une épaisseur traditionnelle.

En général, pour l'application au sol des plaques de 6 mm d'épaisseur, l'adhésif (à choisir avec le concepteur en fonction des caractéristiques du chantier) devra être appliqué suivant la méthode du double encollage afin de garantir non seulement la répartition parfaite de ce dernier mais aussi une adhérence optimale, en évitant ainsi la formation de vides éventuels qui pourrait provoquer des ruptures.

EN Mirage® stresses that slabs 6 mm in thickness may only be used as flooring in residential and commercial environments that are subject to light traffic, and furthermore, in contexts where there is no circulation of heavy loads or hard-tyre trolleys.

Thanks to the reduced thickness, the 6 mm slabs are a good solution for laying over pre-existing floors or tiling in marble, natural stone or ceramics, and avoid the necessity of demolishing the underlying floor. Such pre-existing flooring must, however, be even, stable, rigid and without breakages. Even if the floor conforms to all the above conditions, it is still necessary, together with the flooring project manager, to evaluate the suitability of the underlying layer. If there are any doubts, the need for demolition and/or the use of traditional thickness must be evaluated.

Successful laying of 6 mm slabs on a screed depends greatly on the skill with which it is laid, on its being left to cure completely and on the careful calculation of the appropriated junctures for dilation as well as being laid with due expertise. As a result, in these cases, Mirage® recommends the use of a traditional thickness porcelain stoneware.

In general, when laying a floor of 6 mm thick slabs, the adhesive (to be selected together with the project manager based on the characteristics of the construction) must be applied using the double bonding technique, aimed at ensuring the perfect distribution of the adhesive to guarantee the best bond, avoiding the presence of any hollows that could cause breakages.



ES Mirage® recomienda la utilización como pavimento de las placas de 6 mm de espesor solo para aplicaciones en ámbito residencial, en ambientes comerciales con tráfico reducido y, en cualquier caso, en contextos sin el paso de cargas pesadas localizadas o tránsito de carretillas con ruedas duras.

Gracias a su reducido espesor, las placas de 6 mm están especialmente indicadas para la colocación sobre pavimentos o revestimientos preexistentes de mármol, piedra natural o cerámica, sin necesidad de demoler la pavimentación sobre la que se apoya. La pavimentación preexistente deberá ser, de cualquier modo, plana, estable, rígida y sin roturas. En todos estos casos, deberá analizarse atentamente, junto con el proyectista de la pavimentación, si la base es adecuada. En caso de dudas, habrá que considerar si es necesaria la demolición y/o la utilización de espesores tradicionales.

La colocación como pavimento sobre solera de las placas de 6 mm dependerá en gran medida de la óptima ejecución de la misma, de su completo curado, de que se respeten las juntas de dilatación necesarias, así como de una colocación adecuada. Para mayor precaución en estos casos, Mirage® sugiere la utilización del gres porcelánico de espesor tradicional.

En general, para la aplicación como pavimento de las placas de 6 mm espesor, el adhesivo (a elegir junto con el proyectista según las características del lugar de la obra) deberá utilizarse con la técnica del doble encolado, con el fin de garantizar la distribución perfecta del mismo y una óptima adherencia, evitando que se formen posibles vacíos que pudieran ocasionar roturas.

DE Mirage® empfiehlt die Verwendung von Platten mit Stärke 6 mm als Bodenbelag nur für Anwendungen im Privatbereich und in Gewerbe- und Objektbereichen mit geringer Trittbelastung, oder in Bereichen, in denen zumindest keine Rollwagen mit harten Rädern zum Einsatz kommen oder schwere punktuelle Belastungen auftreten.

Die 6 mm starken Platten eignen sich aufgrund ihrer geringen Stärke besonders für die Verlegung auf bestehenden Bodenbelägen oder Wandverkleidungen aus Marmor, Naturstein, Keramik, ohne dass der darunterliegende Belag zuvor entfernt werden muss. Dieser bereits vorhandene Boden muss jedoch eben, stabil, hart und bruchsicher sein. In all diesen Fällen muss die Eignung des Untergrundes gemeinsam mit dem Architekten oder Planer zuvor sorgfältig geprüft werden. Im Zweifelsfall muss die Notwendigkeit einer Entfernung des bestehenden Bodenbelags und/oder die Verwendung herkömmlicher Stärken in Erwägung gezogen werden.

Die Verlegung von 6 mm starken Platten auf Estrich hängt besonders von der optimalen Ausführung des Estrichs selbst, von seiner vollständigen Reifung, der Beachtung der entsprechenden Ausdehnungsfugen sowie der nach den Regeln der Kunst ausgeführten Verlegung ab. Daher empfiehlt Mirage® in diesen Fällen die Verwendung von Feinsteinzeug mit herkömmlicher Stärke.

Im Allgemeinen muss bei der Verlegung von 6 mm starken Platten als Bodenbelag der Klebstoff (der zusammen mit dem Planer nach den Eigenschaften des Verwendungsorts ausgewählt wird) doppelt aufgetragen werden (sowohl auf dem Untergrund als auch auf der Rückseite der Platte), um eine perfekte Verteilung und eine optimale Haftung zu gewährleisten und die Bildung von Hohlräumen zu vermeiden, die zu Bruch führen könnten.




















中國 Mirage®建议仅在住宅、人流量低的商业环境以及任何没有重负荷或硬轮手推车通过的环境中，铺设厚度为6毫米的地板专用陶瓷板材。

这些6毫米厚的陶瓷板材，由于厚度减小，特别适合直接铺设在现有的大理石、天然石材和陶瓷地砖或墙砖上面，而无需拆除下面的现有铺设地板。不过，这些现有的铺设地板必须是平坦、稳定、刚性并且没有破损。在所有这些情况下，必须与地板设计师一起仔细评估地基的适合性。如有疑问，必须评估是否需要拆除和/或使用传统厚度的地砖。

在找平层上铺设6毫米厚的陶瓷板材，则很大程度上受到找平层是否施工良好、是否完全干固、是否留有适当的伸缩缝以及是否按照标准完美铺设等方面的限制。因此，在这些情况下，为了谨慎起见，Mirage®建议使用传统厚度的瓷质砖。

通常，在地板上铺设6毫米厚的陶瓷板材时，必须根据双层涂抹方法来涂抹粘合剂（与设计师一起根据场地的特性而选择），以确保其涂抹完美、均匀，并保证最佳附着力，避免形成任何可能导致破裂的空隙

STANDARD EN 14411 - G

	CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ 技术特征	NORMA STANDARD NORM NORME NORMA ЗНАЧЕНИЯ 标准	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME EN 14411 - G INTERNATIONAL STANDARDS EN 14411 - G INTERNATIONALE NORMWERTE EN 14411 - G VALEURS PREVUES PAR LES NORMES EN 14411 - G VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS EN 14411 - G ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ EN 14411-G EN 14411 - G标准规定值	*VALORE MEDIO MIRAGE MIRAGE AVERAGE VALUE MIRAGE MITTELWERT VALEURS MOYEN MIRAGE VALOR MEDIO MIRAGE СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ MIRAGE MIRAGE平均值		
	CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS - MASSEIGENSCHAFTEN DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONELLES - CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ - 尺寸特征					
	LATI SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН - 側边	EN ISO 10545-2	± 0,3% MAX (± 1,0 mm MAX)	CONFORME COMPLYING		
	SPESSORE THICKNESS - DICKE ÉPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА - 厚度	EN ISO 10545-2	± 5,0% MAX (± 0,5 mm MAX)	CONFORME COMPLYING		
	RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARETES - RECTITUD DE LOS CANTOS КОСОУГОЛЬНОСТЬ - 边角平直度	EN ISO 10545-2	± 0,3% MAX (± 0,8 mm MAX)	CONFORME COMPLYING		
	ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITÉ - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН - 直角度	EN ISO 10545-2	± 0,3% MAX (± 1,5 mm MAX)	CONFORME COMPLYING		
	PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ - 平整度	EN ISO 10545-2	± 0,4% MAX (± 1,8 mm MAX)	CONFORME COMPLYING		
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ - 吸水率	EN ISO 10545-3	≤ 0,5%	≤ 0,1%		
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ - 抗弯强度	EN ISO 10545-4	S ≥ 700 N (< 7,5 mm) S ≥ 1.300 N (> 7,5 mm) R ≥ 0,48 N/mm².	≠ 6 mm: S ≥ 1.100 N R ≥ 48 N/mm² ≠ 9 mm: S ≥ 2.400 N R ≥ 48 N/mm²		
	RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCs - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ - 抗冲击强度	EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	> 0,80		
	RESISTENZA ALL'ABRASIONE ABRASION RESISTANCE - ABRIEBFESTIGKEIT RESISTANCE A L'ABRASION - RESISTENCIA A LA ABRASIÓN СТОЙКОСТЬ К ИСТИРАНИЮ - 耐磨强度	EN ISO 10545-6	≤ 175 mm³	< 150 mm³		
	COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUSSDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСТЯЖЕНИЯ - 线性热膨胀系数	EN ISO 10545-8	—	α=6,2x10 ⁻⁶ °C ⁻¹		
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCs THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ - 耐热突变性	EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 PASS ACCORDING EN ISO 10545-1	NESSUN DANNO NO DAMAGE		
	RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL - RESISTENCIA AL HIELO МОРОЗОСТОЙКОСТЬ - 耐冻性	EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 PASS ACCORDING EN ISO 10545-1	NESSUN DANNO NO DAMAGE		
	RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO RESISTANCE TO CHEMICALS - CHEMIKALIENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE A L'ATTAQUE CHIMIQUE - RESISTENCIA QUÍMICA ХИМИЧЕСКАЯ СТОЙКОСТЬ - 耐化学品作用	EN ISO 10545-13	B MIN.	A LA	A LA HA	
	RESISTENZA ALL'ABRASIONE SUPERFICIALE SURFACE ABRASION RESISTANCE - ABRIEBFESTIGKEIT DER OBERFLÄCHE RESISTANCE À L'ABRASION SUPERFICIELLE - RESISTENCIA A LA ABRASIÓN SUPERFICIAL ХИМИЧЕСКАЯ СТОЙКОСТЬ - 耐表面磨损	EN ISO 10545-7	—	LUC PEI 5 (JL 01 - 02 - 03 - 04) PEI 4 (JL 05) PEI 3 (JL 06 - 07)		
	RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ - 防污性	EN ISO 10545-14	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	5	5	
	CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ - 铅和镉的排放	EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE	< AL LIMITE DI RILEVAMENTO < THAN INSTRUMENT LIMIT		
				LUC	SP	
			DM. 236/89 BCRA	> 0,40	-	-
			ASTM C1028	Wet SCOF > 0,60	-	-
			ANSI A1371	Wet DCOF > 0,42	-	-
			AS 4586:2013	-	-	-
			DIN 51130	-	-	R9
			DIN 51097	-	-	-
			ENV 12633	≥ CL1	-	-
			UNI EN 13036 - 4:2011	≥ 36	-	-
			EMPA 5214002525	-	-	-
	SCIVOLOSITÀ SKID RESISTANCE - RUTSCHWERT GLISSANCE - ADHERENCIA СКОЛЬЗКОСТЬ - 防滑性					

Per i certificati specifici, contattare Mirage SpA - For specific certificates, please contact Mirage SpA - Für die speziellen Zertifikate wenden Sie sich bitte an Mirage SpA - Pour les certificats spécifiques, veuillez contacter Mirage SpA
Para los certificados específicos, contactar Mirage SpA - Для сертификатов обращайтесь в компанию Mirage SpA - 关于具体的证书, 请联系Mirage SpA公司



Made in Italy

www.mirage.it



Mirage Granito Ceramico S.p.a.
41026 - Pavullo (MO) ITALY - Via Giardini Nord, 225
Tel. +39 0536 29611 - Fax +39 0536 21065
info@mirage.it - www.mirage.it

Mirage Project Point
20121 - Milano ITALY
Via Marsala, 7
Tel. +39 02 65560879
projectpoint-mi@mirage.it
www.mirageprojectpoint.com/milano

Mirage USA INC.
618 Grassmere Park Dr - Suite 1-2
Nashville - Tennessee (TN) - 37211
Ph. +1 615 834 3888
TAX ID: 75 2773306
info@mirageusa.net
www.mirageusa.net

Mirage Project Point Dubai
Building 5 - Suite B101
d3 Dubai Design District - United Arab Emirates
Ph. +971 4 554 3944
Licence No. 93659
projectpoint-uae@mirage.it
www.mirageprojectpoint.com/dubai